



	„SOPOT“ LED CEILING LIGHT	ENG
	"SOPOT" LUBINIS LED ŠVIESTUVAS	LTU
	"SOPOT" PLAFONVEIDA LED GAISMEKLIS	LV
	"SOPOT" LED VALGUSTUMINE	EST
	„SOPOT“ СВЕТОДИОДНЫЙ ПЛАФОН	RU



6004000055, SOPOT_2x18W_R_LED_3320 – 3318 lm
 6004000056, SOPOT_2x24W_R_LED_4470 – 4464 lm
 6004000057, SOPOT_2x36W_R_LED_6740 – 6732 lm
 6004000058, SOPOT_2x48W_R_LED_9030 – 9027 lm
 6004000074 SOPOT_2x24W_S_LED_4470 – 4464 lm
 6004000075, SOPOT_2x36W_S_LED_6740 – 6732 lm

1. Designated Use/Paskirtis/ Izmantošana/ Sihtotstarve

- 1.1 SOPOT LED ceiling light are an indoor use luminaire, fixed straight to the ceiling or wall. Suitable for a wide range of locations: offices, living rooms, bars and restaurants etc.
- 1.1 SOPOT LED yra vidaus patalpų šviestuvus gali būti montuojamas prie lubų ar sienos. Tinkamas įvairioms vietoms apšviesti, tokioms kaip biurui, gyvenamieji kambariai, barai, restoranai ir t.t
- 1.1 SOPOT gaismekli ir automātiskai LED apgaismojuma kontrolei. Piemērots daudzveidīgam vietu apgaismojumam: birojs, dzīvojamā istaba, koridoru, kā arī citām vietā
- 1.1 SOPOT LED-laevalgusti on siseruumides kasutatav valgusti, mis on kinnitatud otse lakke või seina. Sobib paljudes kohtades: kontorid, elutoad, baarid ja restoranid jne
- 1.1 Светодиодный потолочный светильник SOPOT - это светильник для внутреннего использования, который крепится прямо к потолку или стене. Подходит для самых разных мест: офисы, гостиные, бары, рестораны и т. Д.

2. Safety / Sauga/ Drošība/ Ohutus/безопасность

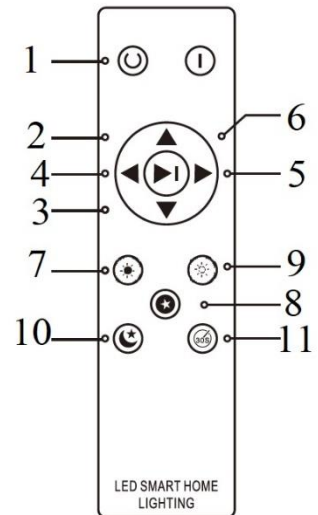
- 2.1 Electrical appliances must be connected only by competent person
- 2.1 Elektros prietaisus turi prijungti tik kompetentingas asmuo
- 2.1 Elektriskās ierīces drīkst pievienot tikai kompetenta persona
- 2.1 Elektriseadmed peavad olema ühendatud ainult pädeva isikuga
- 2.1 Электрические приборы должны подключаться только компетентным лицом
- 2.2 Switch off the electricity at the fuse box by removing the relevant fuse or switching off the circuit breaker before proceeding with the installation
- 2.2 Prieš pradėdami bet kokius šviestuvo pajungimo darbus, išjunkite elektros energiją įvadiniame skydelyje. Draudžiama jungti šviestuvą esant neišjungtai įtampai
- 2.2 Pirms sākt jebkura gaismekli savienojuma darbus, atslēdziet elektrību ievada sadalē, ir aizliegts veikt darbus ja nav atslēgta elektrība
- 2.2 Enne paigaldamist lülitage elekter kaitsekiibist välja või lülitage kaitselüliti välja
- 2.2 Отключите электричество в блоке предохранителей, удалив соответствующий предохранитель или выключив автоматический выключатель, прежде чем приступить к установке
- 2.4 The light source of this luminaire is not replaceble; When light source reaches it's end of life the whole luminaire shall be replaced
- 2.4 Šviesos šaltinis nekeičiamas. Jeigu šviesos šaltinis pasiekia savo gyvavimo pabaigą, visas šviestuvus turi būti keičiamas kitu
- 2.4 Ši gaismekļa gaismas avots nav nomaināms; Kad gaismas diodes izdeg, ir jānomaina viss gaismeklis
- 2.4 Selle valgusti valgusallikas ei ole asendatav; Kui valgusahi jõuab selle eluea lõpuni, tuleb kogu valgusti asendada
- 2.4 Источник света этого светильника не заменим; Когда срок службы источника света истекает, весь светильник заменяется

3. Luminaire control with switch/Šviestuvo valdymas jungikliu/ Gaismas vadība ar slēdzi / Valgusti juhtimine lülitiga / Управление светильником с помощью переключателя

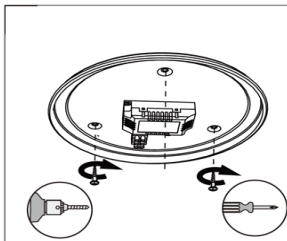
- 3.1 Turn off luminaire with switch and then turn it on its color temperature (CCT) will change from 3000K to 4500K, then turn off and turn it on again, color temperature will change from 4500K to 6500K;
- 3.1 Jungikliu išjungus šviestuvą ir vėl jį įjungus spalvinė temperatūra (CCT) keičiasi iš 3000K į 4500K išjungus ir įjungus jį vėl, spalva keičiasi iš 4500K į 6500K;
- 3.1 Izslēdziet gaismekli ar slēdzi un tad ieslēdziet to atpakaļ, gaismas temperatūra izmainīsies no 3000K uz 4500K, izslēdzot un ieslēdzot slēdzi atkārtoti gaismekļa temperatūra izmainīsies no 4500K uz 6500K.
- 3.1 Lülitage valgusti välja lülitiga ja seejärel lülitage see oma värvitemperatuurile (CCT) muutuks vahemikus 3000K kuni 4500K, seejärel lülitage välja ja lülitage see uuesti sisse, värvitemperatuur muutub 4500K-lt 6500K-ni;
- 3.1 Когда свет выключается и снова включается с помощью переключателя, цветовая температура (CCT) изменяется с 3000K на 4500K, при выключении и повторном включении цвет меняется с 4500K на 6500K

4. Remote controller instruction/Valdymo Pulto instrukcija/ Tālvadības pults instrukcija/ Juhtpaneeli juhendamine/ Инструкция панели управления

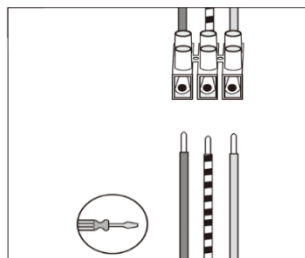
1. On/Off/Ijungimas/Išjungimas/Slēdzis/Lūlīta/ Вкл/выкл
2. Increase brightness/Ryškumo didinimas/Palielināt apgaismojuma atdevi/Suurendage heledust/ Увеличение яркости
3. Decrease brightness/Ryškumo mažinimas/Samazināt apgaismojuma atdevi/Vāhēndage heledust/ Снижение яркости
4. Increase CCT closer to 6500K/Spalvinēs temperatūros didinimas link 6500K/Palielināt apgaismojuma temperatūru līdz 6500K/Suurendage CCT-i lähemale heledust/Повышение цветовой температуры до 6500K
5. Decrease CCT closer to 3000K/Spalvinēs temperatūros mažinimas link 3000K/Samazināt CCT līdz 3000K/Vāhēndage CCT lähemal 3000K/ Снижение цветовой температуры до 3000K
6. Rotatet from 3000K, 4500K, 6500K/Spalvinēs temperatūros keitimas 3000K, 4500K, 6500K/Rotēt no 3000K, 4500K, 6500K/Pöörake alates 3000K, 4500K, 6500K/Изменение цветовой температуры 3000K, 4500K, 6500K
7. 3000K
8. 4500K
9. 6000K
10. Night light/ Naktinē šviesa/Nakts gaisma/Õine valgustus/Ночной свет
11. Lighting for 30 seconds and automatically turn off/ 30s apšvietimas ir automatinis išsijungimas/Apgaismojums uz 30 sekundēm ir automātisku izslēgšanos/Valgustus 30 sekundit ja lūlīta automaatselt vājja/30 секунд свет и автоматическое отключение



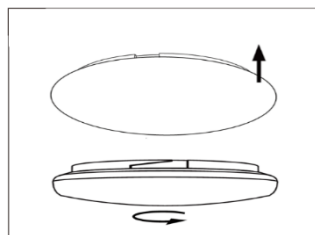
5. Installation/ Montavimas/ Uzstādīšanas/ Paigaldus/ монтаж



- Fix the base with the screws to the ceiling or wall
- Varžtais pritvirtinkite šviestuvo korpusą prie lubų ar sienos
- Nostipriniet pamatni pie griestiem ar skrūvēm
- Kinnitage alus kruvidega lae- või seinale
- Закрепите корпус светильника на потолке или стене шурупами



- Connect wires to the terminals
- Prijunkite šviestuvo laidus prie ateinančių elektros laidų
- Savienot palīgierīcēm vadus vadu nāk
- Ūhēndage LED-paneel ajaminā ja ajami juhtmed elektrivõrguga.
- Подключите светодиодные провода панели к сети.



- Attache the cover to the base. Turn it on, check installation is correct
- Pritvirtinkite šviestuvo gaubtą. Ijunkite, patikrinkite, ar įnstaliuota teisingai
- Piestipriniet vāciņu pie pamatnes. Ieslēdziet, pārbaudiet, vai instalācija ir pareiza
- Asetage kate alusesse. Lūlitage see sisse, kontrollige, kas installimine on õige
- Прикрепите крышку светильника. Включите его. убедитесь, что он установлен правильно

Technical specification/Techninė specifikacija/Tehniskā specifikācija/Tehniline kirjeldus/Техническая спецификация	
Energy Efficiency/Energijos efektyvumo klasė/Energo efektiivtāte/Energiatõhusus/Энергоэффективность	A+
Power Supply/Įtampa/Energijas padeve/Тоителikas/Источник питания	165-240V/ 50/60Hz
Power factor/Galios koeficientas/Jaudas koeficients/Võimsustegur/Фактор силы	>0.50/<0.90
Colour Temperature/Šviesos spalva/Gaismas temperatūra/Värvi temperatuur/Цветовая температура	3000 - 6500 Kelvin
Colour Rendering Index/Šviesos atitiktis koeficientas (CRI)/Gaismas atbilstība naturāļajai gaismai CRI/Värvieraldusindeks (CRI)/Индекс цветопередачи	≥80
Lamp beam angle/Šviesos kampas/Lampas gaismas leņķis/Lambi kiirgusnurk/Угол луча лампы	120°
Conforms to current EC Directives/Atitinka ES reikalavimus ir direktyvas /erīce atbilst ES direktīvām un prasībām /Vastab kehtivatele Euroopa Komisjoni direktiividele	
Environmental Protection/Apsaugos laipsnis/Aizsardzība pret ārējo vidi/Keskonnakaitse/Степень защиты	IP20
Warranty (months)/Garantija (mēnesiais)/Garantija (mēnešiem)/Garantii (kuud)/Гарантия (месяцы)	24

